

XPERIAL

ماشین لباسشویی اکسپریال

XW712D IT-HO

XW812D IT-HO



**SILENT PULSE
DRIVE**

مقدمه

لطفاً این دفترچه راهنمایی را به دقت مطالعه نمایید و جهت استفاده در جای مناسبی قرار داده و در زمان انتقال و فروش دستگاه از همراه بودن دفترچه مطمئن باشید تا مالک جدید از نحوه عملکرد دستگاه اطلاع حاصل نماید.

مورد استفاده از این دستگاه در منزل و یا در مکان های زیر می باشد:

-آشپزخانه های پرسنلی در فروشگاه ها، دفاتر و سایر محیط های کاری

-مراکز دامداری و کشاورزی

-توسط ساکنین هتل ها، مهمانیزیرها، و سایر مکان های اقامتی

-مسافرخانه ها

استفاده از این دستگاه به غیرازموارد فوق الذکر و در حجم بالا مجاز نمی باشد. اگر دستگاه به شکلی غیرازآنچه که در اینجا توصیه شده است بکار گرفته شود ممکن است باعث کاهش طول عمر آن و درنتیجه بی اثر بودن ضمانت فنی دستگاه توسط سازنده شود.

هرگونه صدمه یا آسیب دیدگی دستگاه که معلوم استفاده خارج از عرف خانگی باشد (حتی اگر دستگاه در مکانی خانگی قرار گرفته باشد) به هیچ وجه توسط سازنده مورد قبول نخواهد بود.

نکات مرتبط با دورریزی ملزمات بسته بندی

تمام موارد بکار رفته در بسته بندی این دستگاه سازگار با محیط زیست و قابل بازیافت هستند. لطفاً از روش های سازگار با محیط زیست در جهت ازبین بردن موارد بسته بندی دستگاه استفاده نمایید.

فروشنده کالا و یا نمایندگی محلی شما می تواند به شما روش چگونگی از بین بردن این ملزمات را نشان دهد.

با بازیافت اوراق دستگاه های قدیمی مواد خام بازرسی بددست می آید. توجه: پریز برق اصلی را از دستگاه قدیمی جدا کنید. کابل برق را ببرید و به همراه پریز دوربین دارایید.

فهرست

۱	مقدمه
۲	نکات عمومی درمورد تحویل کالا
۳	موارد ایمنی
۴	شروع فوری
۶	توضیح موارد کنترلی دستگاه
۱۴	جدول برنامه ها
۱۶	انتخاب برنامه ها
۱۸	کشوی مواد شوینده
۱۹	مواد شوینده، مکمل های شوینده و مقدار مصرفی
۲۱	توصیه های مفید به کاربر
۲۲	شستشوی اصلی
۲۴	نظافت و رسیدگی به دستگاه
۲۶	بررسی خطاهای
۲۶	داده های فنی
۲۷	تنظیم و نصب

قبل از روشن کردن دستگاه از نصب صحیح آن اطمینان حاصل کنید. و همچنین مطابق با صفحه ۲۷ از جدا بودن پیج های بسته بندی مطمئن شوید.

نکات عمومی درمورد تحویل کالا

لطفا از تحویل موارد زیر همراه با دستگاه اطمینان حاصل کنید:

- دفترچه راهنمای
- ضمانت نامه
- شنلگ ورودی

قطعه مربوط به مایع شوینده یا برآق گننده

از عدم صدمه دیدگی دستگاه در طول حمل به نقطه مورد نظر شما اطمینان حاصل کنید و در صورت وجود هر گونه آسیب احتمالی فوراً با مرکز خدمات مشتریان تماس بگیرید.

موارد ایمنی ***

نکته مهم:

مربوط به نظافت و نگهداری از دستگاه

(۱) پریز برق را بکشد.

(۲) شیر آب را بیندید.

(۳) تمام محصولات اکسپریال مجهز به کابل اتصال زمینی هستند. از وصل بودن جریان برق به اتصال زمینی اطمینان حاصل کنید و در غیر این صورت از کمک فرد متخصص استفاده نمایید.

(۴) از تماس با دستگاه در زمانیکه دست شما خیس یا مرطوب است خودداری کنید و ضمناً در زمانیکه پاهای شما عربان است از ماشین لباسشویی استفاده ننمایید.

(۵) جلوگیری از فشار بار مضاعف و یا اختلالات ناشی از رطوبت ، از مواردی مثل چند شاخه یا سه راهی برق و یا منبع الکتریکی سیار استفاده ننمایید.

نکته مهم:

دمای آب در طول شستشو به سقف ۹۰ درجه سانتیگراد می رسد.

(۶) قبل از باز کردن درب ماشین لباسشویی از خالی بودن محفظه‌ی اصلی از آب اطمینان حاصل کنید.

(۷) این دستگاه به منظور استفاده افرادی از قبیل کودکان یا کسانی که دارای کندی ذهنی، حسی و یا عملی هستند و یا از تجربه کافی برخوردار نیستند نمی باشد. مگر اینکه این دسته از افراد تحت نظرارت کسی که مسئولیت ایمنی آنها را به عهده دارد و نحوه بکارگیری آنرا آموزش می دهد از این دستگاه استفاده کنند.

(۸) برای جلوگیری از بازی با ماشین لباسشویی باید فرزندان خود را تحت نظر قرار دهید.

(۹) برای جدا کردن پریز از سوکت برق، از کشیدن سیم دستگاه یا خود دستگاه خودداری نمایید.

(۱۰) دقت کنید که دستگاه در تماس مستقیم با محیط باز نباشد (باران، تابش مستقیم نور آفتاب و غیره)

(۱۱) در زمان بلند کردن دستگاه به هیچ وجه این عمل را از طریق گرفتن دستگیره و یا کشوی مواد شوینده انجام ندهید.

در زمان حابچایی دستگاه هرگز درب آنرا به چرخ باربری تکیه ندهید و ضمناً دستگاه را بدون کفی پلی استرین مربوطه انتقال دهید.

نکته مهم:

اگر دستگاه را در مکانی کفپوش شده (از قبیل فرش یا موکت) قرار می‌دهید، حتماً از باز بودن مجراهای گردش هوا که در کف دستگاه تعییه شده اند اطمینان حاصل فرمایید.

(۱۲) در صورت عدم کارکرد صحیح و یا مواجه با هرگونه خرابی، دستگاه را خاموش کنید، شیر و روودی آب را بیندید و دیگر از آن استفاده نکنید. جهت تعییرات احتمالی با بخش خدمات مشتریان مجاز تماس بگیرید و از آنها درخواست نمایید که از قطعات یدکی اصلی استفاده نمایید.

(۱۳) اگر سیم برق دستگاه به تعویض نیازداشت با بخش خدمات مشتریان مجاز تماس بگیرید.

عدم پیروی از دستورالعمل بالا ممکن است موجب به خطر افتادن اینمنی دستگاه شما شود.

شروع فوری ***

با استفاده از دستگیره A درب دستگاه را باز کنید. (تصویر ۱، صفحه ۵)

البته خود را آماده و در داخل دستگاه قرار دهید
درب را بیندید

همانطور که در بخش آموزش برنامه های شستشوی این دفترچه راهنمای آمده است مواد شوینده را در محفظه مربوطه ببریزید.

دکمه خاموش / روشن (OFF/ON) دستگاه را بزنید.

برنامه شستشوی مورد نظر خود را انتخاب نمایید.

صفحه نمایشگر برنامه مورد نظر شمارا نشان می‌دهد.

در صورت نیاز درجه دمای شستشوارا تنظیم نمایید.

در صورت نیاز دکمه های کاربردهای خاص دستگاه را بزنید.

دکمه Start/Pause را فشار دهید.

برنامه شستشو آغاز می‌شود.

بعد از مرحله شستشو:

کلمه روی صفحه نمایشگر End (پایان) ظاهر می‌شود.

صبر کنید تا قفل درب باز شود (حدود دو دقیقه پس از پایان برنامه شستشو).

چراغ Door Security (ایمنی درب) خاموش می شود.
با زدن دکمه روشن/خاموش، دستگاه را خاموش نمایید.
درب دستگاه را باز و البسه را خارج کنید.
از نصب صحیح دستگاه مطابق با دستورالعمل صفحه ۲۷ اطمینان حاصل کنید.

تشریح عوامل کنترلی دستگاه



- A دستگیره درب
- B چراغ ایمنی درب (Door Security)
- C دکمه آغاز و توقف (Start/Pause)
- D دکمه محافظت از چین و چروک (Fast Iron)
- E دکمه انتخاب دما (Temperature)
- F دکمه آغاز تأخیری (Delay start)
- G دکمه حساسیت پارچه (Sensitive Care))
- H دکمه از بین برنده لک (Stain Blaster)
- I ادکمه انتخاب سرعت چرخش (Spin Speed)
- L صفحه منایشگر دیجیتال
- M دکمه زمان شستشو (Wash Time)
- N نشانگر دستگاه با حالت "OFF"
- O چراغ نشانگر دکمه ها
- P کشوی مواد شوینده

تنظیم حالت وزنی: "Kg Mode"

(این امکان تنها در حالت شستشوی البسه های نخی یا مصنوعی عمل می کند) به محض اینکه حالت وزنی بکار بیفتد، در چهار دقیقه ابتدایی شستشو مراحل زیر اتفاق می افتد:

میزان آب مورد نیاز معین می شود.

در صورت تشخیص وجود کف بیش از حد در طول شستشو مقداری آب اضافی به درون دستگاه افزوده می شود.

جهت جلوگیری از هرگونه عدم تعادل، سرعت چرخش تنظیم می شود.

در صورت استفاده از برنامه حالت وزنی، قادر است تا از میان صد ها برنامه ی ترکیبی شستشو، مناسبترین برنامه را برای شما معین میکند.

تنظیم حالت وزنی به علت انتخاب یک برنامه ی شستشوی ساده برای شما بسیار سهل الوصول خواهد بود.

در واقع، برای یک شستشوی مناسب و بالاترین سطح خشکشوبی تنها کاری که یک کاربر باید انجام بدهد مشخص کردن نوع پارچه و درجه چرک بودن آن است.

دستگیره درب

با فشار دادن انگشت خود روی قسمت تعییه شده در دستگیره، درب را باز کنید.

چراغ ایمنی درب

چراغ ایمنی درب تنها در زمانیکه درب بطور کامل بسته شده و دستگاه در حال کار است روشن می شود.

در زمانیکه درب به طور کامل بسته شده، اگر دکمه آغاز/توقف را بزنیم، چراغ مربوطه به شکل تدریجی روشن می شود.

اگر درب به طور کامل بسته نشده باشد چراغ به صورت چشمک زن عمل خواهد کرد.

یک قطعه ایمنی خاص مانع بازشدن درب بلافصله پس از پایان دوره شستشو می شود. دو دقیقه پس از پایان شستشو صبر کنید تا چراغ ایمنی درب خاموش شود سپس درب را باز کنید. بعد از پایان چرخه نشانگر دستگاه را به حالت OFF برگردانید.



دکمه آغاز و توقف

برای آغاز برنامه شستشوی مورد نظر دکمه آغاز را فشار دهید.

توجه:

چند ثانیه پس از فشار دادن دکمه آغاز، فعالیت دستگاه شروع می‌شود. در طول چهار دقیقه ابتدایی چرخه‌ی شستشو، گزینه‌ی تنظیم حالت وزنی (نهایا در زمان شستشوی البسه نخی یا مصنوعی فعال می‌شود) میزان وزن البسه را محاسبه و تا زمانیکه وزن مشخص شود، حداقل زمان باقیمانده از فرآیند شستشو را هر پنج ثانیه یکبار بروزرسانی می‌کند. در زمان انجام این فعالیت، چراغ تنظیم حالت وزنی روشن است.

تغییر تنظیمات پس از آغاز برنامه‌ی شستشو (توقف)

دکمه آغاز/توقف را به مدت دو ثانیه نگه دارید. چراغ‌های چشمک زن دکمه‌ها و تایمر نشان دهنده‌ی متوقف شدن فعالیت دستگاه است. برطبق نیاز خود دستگاه را مجدداً تنظیم و سپس دکمه آغاز را فشار دهید تا چراغ‌های چشمک زن خاموش شوند. اگر که مایلید لباس‌هایی را کم یا اضافه کنید، باید ۱۰ دقیقه صبر کنید تا محافظه اینمی درب دستگاه را باز کند. بعد از پایان کار خود، درب دستگاه را بیندید و دکمه آغاز/توقف را فشار دهید تا ماشین لباسشویی شما فعالیت خود را از نقطه توقف از سر بگیرد.

حذف یک برنامه شستشو

برای حذف یک برنامه شستشو شما باید نشانگر دستگاه را روی حالت OFF قرار دهید و برنامه دیگری را انتخاب نمایید. نشانگر دستگاه را مجدداً روی حالت OFF قرار دهید. گزینه‌های مختلف شستشو باید قبل از فشار دادن دکمه آغاز/توقف انتخاب شود.

دکمه محافظت از چین و چروک

این برنامه (با چرخه شستشوی البسه نخی کار نمی‌کند) با بکارگیری سامانه ضد چین و چروک مختص البسه خاص، میزان چین و چروک را تا حد ممکن به حداقل می‌رساند.

پارچه‌های ترکیبی:

در طول دو مرحله‌ی آخر آبکشی با توقف چرخش، دمای آب تدریجاً کاهش داده می‌شود و سپس یک چرخش ملایم موجب کاهش حداقل چین و چروک می‌شود.

الیاف لطیف:

بعد از دو مرحله آبکشی بدون چرخش نهایی، دستگاه در مرحله آخر آبکشی متوقف می‌شود و در این هنگام چراغ‌های مربوط به گزینه‌های شستشو شروع به چشمک زدن می‌کنند. در این زمان البسه همچنان

داخل آب در درون محفظه اصلی دستگاه قراردارند تا چروک ها بر طرف شده و کار اتوکشی راحترانجام شود.

پارچه های پشمی/ابریشمی

پس از پایان آخرین مرحله آبکشی، البسه همچنان داخل آب درون محفظه اصلی دستگاه قراردارند تا چروک ها بر طرف شده و کار اتوکشی راحترانجام شود. در این قسمت چراغ های مربوط به گزینه های شستشو شروع به چشمک زدن می کنند.

جهت پایان چرخه شستشو، دکمه محافظت از چین و چروک (Fast Iron) را بزنید تا دستگاه آب را تخلیه و عملکرد خود را کامل کند.

اگر مایل نیستید از مرحله چرخش جهت آبکشی استفاده کنید و فقط می خواهید آب درون دستگاه تخلیه شود:

نشانگر دستگاه را روی حالت OFF قرار دهید.

برنامه " فقط آبکشی " را انتخاب کنید.

با فشاردادن دکمه آغاز/توقف دستگاه را بازدیگر روشن کنید.



دکمه انتخاب دما (Temperature)

وقتی یکی از برنامه های شستشو انتخاب شود، چراغ نشان دهنده دمای مورد توصیه آن برنامه نیز روشن می شود. دکمه دما قابلیت افزایش یا کاهش دمای چرخه ی شستشوی شما را دارد. هر بار که این دکمه را فشار دهید سطح دمای جدید در نمایشگر، دمای شستشو نشان داده می شود.



دکمه آغاز تاخیری

این گزینه این امکان را برای شما فراهم می کند تا برنامه شستشو را قبل از ۲۴ ساعت بصورت پیش‌پیش تنظیم نمایید.

برای ایجاد تاخیر در آغاز کار دستگاه بصورت زیر عمل کنید:

برنامه ی شستشوی مورد نظر را انتخاب کنید.

دکمه مورد نظر را یکبار فشار دهید (نمایشگر ۰۰.۰۰ h روی صفحه نمایشگر ظاهر می شود). اگر دکمه را یکبار فشار دهید یک ساعت تاخیر ایجاد می شود (۰.۱ h روی صفحه نمایشگر ظاهر می شود). با هر بار فشار این دکمه یک ساعت به زمان تاخیر اضافه می شود تا اینکه به عدد ۲۴ برسیم. در صورت فشار مجدد این دکمه دو باره به ۰۰.۰۰ h خواهد رسید.

تنظیمات خود را با فشار دادن دکمه آغاز/توقف تایید نمایید (چراغ نمایشگر روشن می شود).

شمارش معکوس آغاز می شود و در پایان آن برنامه شستشو شروع می شود.
شما می توانید "آغاز تأخیری" دستگاه را با انجام مراحل زیر باطل کنید:
دکمه "آغاز تأخیری" را به مدت ۵ ثانیه نگه دارید تا صفحه نمایش تنظیمات
مربوط به برنامه ی شستشوی انتخابی شما را نشان دهد.

دکمه حساسیت پارچه

با استفاده از سامانه نوین حسگر، شما می توانید در برنامه های شستشوی البسه نخی و ترکیبی، چرخه شستشوی جدید و خاصی را بکار ببرید. این گزینه در حد بالایی به کیفیت تار و پود پارچه ها و در نتیجه لطافت پوست صاحبان آنها توجه دارد.

شستشوی البسه داخل محفظه در حجم آب بیشتر و با بکار گیری مراحل ترکیبی چرخشی که در آن آب بصورت مدام پروخالی می شود، موجب پاکیزگی حداقل البسه شما می شود. برای حصول از بالاترین سطح شستشو، آب داخل دستگاه افزایش داده می شود تا مواد شوینده کامل‌آدر آن حل شود. همچنین، برای پاک کردن هرگونه مواد شوینده موجود در البسه، میزان آب در مرحله لکه گیری افزایش داده می شود. این گزینه به طور اخص برای افرادی که دارای پوست حساس و لطیف هستند و حتی مقدار ناچیزی ماده شوینده باعث خارش یا آلرژی در آنها شده، طراحی گردیده است.

توصیه می شود که برای شستشوی البسه کودکان، لباس های لطیف و پارچه های حوله ای شکل که حجم بیشتر از مواد شوینده را به خود می گیرند از این گزینه استفاده نمایید. برای داشتن پیشترین عملکرد در شستشو، این گزینه همیشه در برنامه های مربوط به البسه نرم، پشمی و ابریشم فعال است.





دکمه از بین برنده لک

با فشار این دکمه که تنها در چرخه های شستشوی البسه نخی فعال است حسگرهای این سامانه جدید شروع به فعالیت می کنند. این گزینه هم روی دمای انتخابی (حفظ آن در یک دمای ثابت در طول شستشو) و هم روی عملکرد محافظه داخل دستگاه تاثیر می گذارد. محافظه ای داخل دستگاه طوری ساخته شده تا در شرایط معین با دوسرعت مختلف بچرخد. وقتی که مواد شوینده به البسه اضافه می شوند، محافظه طوری می چرخد که مواد در تمام سطوح البسه پخش شود. ولی در طول مراحل شستشو و آبکشی برای افزایش سطح پاکیزگی، سرعت چرخش محافظه بالا می رود. با استفاده از این سامانه خاص، اثربخش بودن فرآیند شستشو بدون افزایش طول مدت شستشو افزایش می یابد.

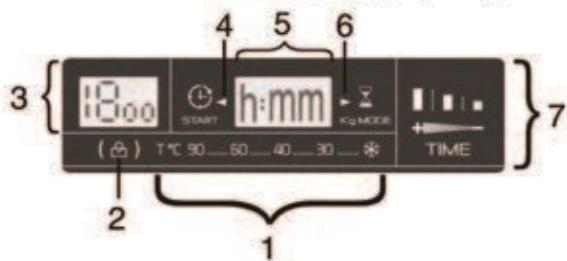
دکمه انتخاب سرعت چرخش

مرحله چرخش برای آبکشی حداکثر کامل لباس ها بدون آسیب زدن به پارچه ضروری است. بر حسب نیاز خود می توانید سرعت چرخش دستگاه را تنظیم نمایید. با فشار این دکمه امکان کاهش سرعت حداکثر را خواهید داشت و اگر مایل باشید مرحله چرخش کلّاً متوقف می شود.

برای فعال کردن مجدد مرحله چرخش دکمه مربوطه را تا زمانی که سرعت دلخواه رسیدید فشار دهید. برای جلوگیری از هرگونه آسیب به پارچه ها، افزایش سرعت بعد از انتخاب برنامه و بیش از آنچه که بطور خود کار برای آن برنامه تعیین شده امکان ندارد.

تصحیح سرعت چرخش بدون متوقف کردن دستگاه امکان پذیر است. این دستگاه مجهز به قطعه الکترونیکی خاصی است که در صورت عدم تعادل البسه، از چرخش محافظه جلوگیری می کند. از این طریق صدا و لرزش دستگاه شما کم و عمر آن افزایش پیدا خواهد کرد.

صفحه نمایشگر دیجیتال



صفحه نمایشگر امکان مشاهده همیشگی و ضعیت فعالیت دستگاه را به شمامی دهد. ۱) دمای شستشو

وقتی برنامه‌ی شستشوی انتخاب شد صفحه نمایشگر، دمای آب توصیه شده برای آن برنامه را نشان می‌دهد. دکمه دما امکان کاهش یا افزایش دمای برنامه شستشوی دلخواه‌تان را به شمامی دهد. هر بار که دکمه دمارافشار دهید علامت مربوط به آن روی صفحه نمایشگر ظاهر می‌شود.

۲) چراغ درب

به محض اینکه دکمه‌ی آغاز/توقف زده شود، چراغ مربوط به آن ابتدا چشمک می‌زند و سپس تا پایان شستشو روشن باقی می‌ماند. دو دقیقه پس از شستشو چراغ خاموش می‌شود و شما می‌توانید درب دستگاه را باز کنید.

۳) سرعت چرخش

به محض انتخاب یک برنامه شستشو، حداکثر سرعت چرخش مجازبرای آن برنامه روی صفحه نمایشگر داده می‌شود. هر بار که این دکمه را فشار دهید سرعت چرخش ۱۰۰ دوردر دقیقه کاهش پیدا می‌کند. حداقل سرعت چرخش مجاز ۴۰۰ دوردر دقیقه است و یا اینکه می‌توانید با فشار دادن مدام این دکمه، چرخش را بطور کامل متوقف کنید.

۴) چراغ آغاز تا خیری

این چراغ وقتی که گزینه "آغاز تا خیری" تنظیم شده باشد روشن می‌شود.

۵) زمان چرخه شستشو

وقتی که یک برنامه شستشو انتخاب می‌شود، صفحه نمایشگر به طور خودکار حداکثر زمان یک چرخه برای حداکثر میزان لباس را نشان می‌دهد که انتهای این میزان زمان بر حسب گزینه‌های انتخاب شده متفاوت می‌باشد. به محض آغاز یک برنامه، شما بطور مداوم از زمان باقیمانده تا پایان فرایند شستشو آگاه خواهید شد. در ابتدای امر، دستگاه براساس وزن میزان مشخصی از البسه، زمان باقیمانده از نزدیک می‌شویم، زمان باقیمانده بر حسب وزن و شکل البسه داخل محفظه محاسبه و نمایش داده می‌شود.

۶) چراغ تنظیم حالت وزنی

این برنامه که برای البسه نخی و ترکیبی برنامه ریزی شده است، در طول چهار دقیقه ابتدایی چرخه شستشو، حسگر هوشمند دستگاه وزن البسه را اندازه گیری و بر حسب آن زمان مورد نیاز چرخه و میزان آب و برق مورد نیاز را تنظیم می‌کند.

۷) زمان شستشو

بلافاصله پس از انتخاب یک برنامه شستشو، زمان مورد نیاز برای اجرای آن برنامه به طور خودکار نمایش داده می‌شود. با تغییر زمان شستشو چراغ مربوطه روی صفحه روشن می‌شود.



دکمه زمان شستشو

با انتخاب این دکمه (فعال در برنامه‌های مربوط به البسه نخی و ترکیبی) شما براساس میزان چرک بودن البسه، ۳ سطح مختلف از فشردن کی را به عنوان حق انتخاب خود خواهید داشت. به محض انتخاب برنامه دلخواه، زمان مورد نیاز برای چرخه شستشو جیت آن برنامه نشان داده می‌شود. با تغییر زمان شستشو چراغ مربوطه روی صفحه نمایشگر روشن می‌شود. به طور مثال: فشردن این دکمه در حالت "چرخه سریع" شما را قادر خواهد ساخت تا یکی از دو گزینه‌ی ۱۴/۳۰ یا ۱۴ دقیقه را انتخاب نمایید.



نشانگر دستگاه در حالت خاموش OFF

وقتی نشانگر را بچرخانید، صفحه نمایشگر جیت نشان دادن تنظیمات برنامه دلخواه شما روشن می‌شود.

نکته مهم: برای خاموش کردن دستگاه نشانگر را به سمت علامت OFF بچرخانید. امروزه اکثر مواد شوینده دارای قابلیت شستشو دردمای پایین را دارا هستند. بنابراین ما برای صرفه جویی در مصرف برق و کاهش آثار ذغالی شکل روی دستگاه شما، سطح دمای پیش فرض را برای هر برنامه شستشو کاهش داده ایم. شما خود می‌توانید با فشار دکمه‌ی دما، آنرا افزایش دهید.

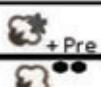
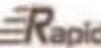
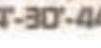
لطفاً برای آکاهی از حداقل دمای مجاز مرتبط با هر برنامه شستشو به بخش راهنمای آن برنامه مراجعه فرمایید.

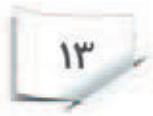
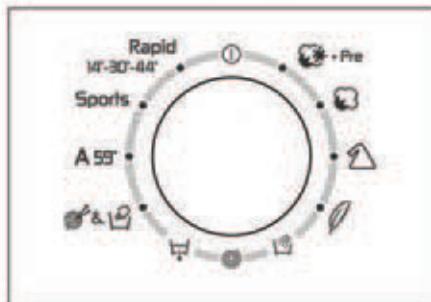
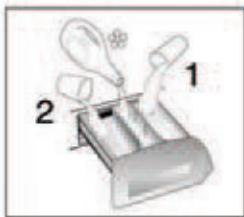
دکمه آغاز/توقف را جیت شروع برنامه شستشوی دلخواه فشار دهید. به محض انتخاب یک برنامه، نشانگر تا پایان چرخه شستشو روی آن برنامه ثابت باقی می‌ماند.

با چرخاندن نشانگر به سمت علامت OFF دستگاه را خاموش نمایید. نکته مهم: در پایان هر چرخه شستشو و با قبیل از آغاز هر چرخه شستشو (یعنی پیش از انتخاب و اجرای برنامه دلخواه)، نشانگر انتخاب برنامه باید روی علامت OFF قرار بگیرد.

چراغ نشانگر دکمه ها

در زمان فشاردادن هر یک از این دکمه ها چراغ مربوطه روشن می شود. اگر گزینه ای که در تطابق با یک برنامه خاص نیست انتخاب شود، چراغ مربوط به آن ابتدا روشن و سپس خاموش می شود.

مقدار ماده لوبیدده		حداکثر دما (سانتر گراد)	نمای نومیمه شده (سانتر گراد)	حداکثر وزن	نمایشگر	برنامه تعیین شده برای:			
1	●	●	●	تا ۹۰ درجه	۶۰ درجه	۸	۷		پارچه های مقاومت و کتان با مرحله پیش شستشو
●	●	●	●	تا ۶۰ درجه	۴۰ درجه	۸	۷		نخی مقاوم ترکیبی رنگی
●	●	●	●	تا ۶۰ درجه	۴۰ درجه	۲/۵	۳/۵		پارچه های ترکیبی و نخی
●	●	●	●	تا ۴۰ درجه	۴۰ درجه	۲/۵	۲		الیاف پسیوال نظیف
●	△	-	-	-	-	-	-		لسته و لتوی سطحی
		-	-	-	-	-	-		لسته و لتوی سریع
		-	-	-	-	-	-		پشمچه های قابل شستشو با ملاتین و ابرپشمچه های قابل شسته و لتوی با دست
●	●	●	●	تا ۳۰ درجه	۳۰ درجه	۱/۵	۱		پارچه های مقاوم ترکیبی
●	●	●	●	تا ۶۰ درجه	۶۰ درجه	۳	۳		ترکیبی
●	●	●	●	تا ۳۰ درجه	۳۰ درجه	۳	۳		پارچه های مقاوم ترکیبی و مخصوصی - سریع ۱۴ دقیقه
●	●	●	●	تا ۳۰ درجه	۳۰ درجه	۱/۵	۱		پارچه های مقاوم ترکیبی و مخصوصی - سریع ۱۴ دقیقه
●	●	●	●	تا ۴۰ درجه	۴۰ درجه	۲/۵	۲		پارچه های مقاوم ترکیبی و مخصوصی - سریع ۲۰ دقیقه
●	●	●	●	تا ۴۰ درجه	۴۰ درجه	۳/۵	۳		پارچه های مقاوم ترکیبی و مخصوصی - سریع ۴۴ دقیقه



لطفاً موارد ذیل را با دقت بخوانید.

شما می توانید جهت تطابق با بخش راهنمای جنس هرگونه پارچه، سرعت چرخش را به همان نسبت کاهش دهید. یا با استفاده از دکمه چرخش، این روند را برای الیاف بسیار لطیف بر حسب نیاز متوقف نمایید.
برنامه های پارچه های نخی این دستگاه بر اساس استاندارد EU 201/61/EC and N01.15/2010 می باشد.

برنامه پارچه های نخی با دمای ۶۰ درجه سانتیگراد

برنامه پارچه های نخی با دمای ۴۰ درجه سانتیگراد

این دو برنامه برای البسه نخی با میزان آبودگی کم تعریف شده اند و از جهت مصرف ترکیبی برق و آب برای شستشوی پارچه های نخی، موثرترین هستند.

این برنامه ها مطابق با برحسب چگونگی شستشو مندرج روی البسه برنامه ریزی شده اند و البته فقط ممکن است دمای واقعی آب از آنچه که صفحه نمایشگر اعلام می کند تفاوت داشته باشد.

با فشاردادن دکمه دما شما قادر خواهید بود دمای شستشو را از میزان حد اکثر تعریف شده کاهش دهید.

(۱) برای تنظیم قدرت شویندگی و طول مدت آن شما می توانید از دکمه "زمان شستشو" استفاده نمایید.

(۲) با فشاردادن دکمه زمان شستشو در چرخه سریع شما قادر خواهید بود تا چرخه شستشوی ۱۴/۳۰ دقیقه ای و یا ۴ دقیقه ای را انتخاب نمایید.
شستشوی اولیه البسه ای که تعداد آنها محدود است و دارای لک هایی هستند که نیاز به مواد پاک کننده دارند با این دستگاه امکان پذیر است. ماده پاک کننده را در محافظه شماره ۲ در کشوی مواد شوینده بربیزید و سپس دکمه RINSE را فشار دهید.

با پایان این مرحله، نشانگر دستگاه را به سمت علامت OFF بچرخانید و سپس باقی البسه را اضافه و با انتخاب برنامه مناسب شستشو به کار خود ادامه دهید.

انتخاب برنامه

براساس انواع پارچه و درجه های مختلف کثیفی این دستگاه برنامه های شستشوی متفاوتی را دارد که برحسب چرخه، دما و طول شستشو با یکدیگر متفاوت است
(جدول برنامه های چرخه شستشو را ملاحظه بفرمایید).

پارچه های نخی

برای البسه با درجه متوسط آلودگی این برنامه با بالاترین سطح شستشو و پاک کنندگی طراحی شده است. داشتن چندین مرحله چرخش مایبن فرآیند شستشو، پاکسازی البسه ی شمارا تضمین می کند. آخرین مرتبه چرخش موجب خشک شدن حداکثر البسه ی شما می شود. این چرخش با دمای ۴۰ درجه تنظیم شده ولی شما می توانید با فشاردادن دکمه دما، میزان آنرا تغییر دهید. ما شستشوی پارچه های نخی را با دمای ۴۰ درجه و با زمان مدت زیاد توصیه می کنیم.

+ Pre پارچه های مقاوم

این برنامه برای حداکثر میزان شستشو و آبکشی تهیه شده اند و وقفه های تعیین شده حین چرخش باعث بهتر شدن کیفیت شستشو می شوند. چرخش نهایی باعث نهایت دفع آب از لباس می شود. برنامه ۴۰ درجه سانتیگراد البسه نخی رنگی برای این دسته از لباس ها که دارای سطح نرمالی از آلودگی هستند توصیه می شود.

پارچه های ترکیبی و مصنوعی

وجود سطوح مختلف آب و ریتم چرخشی محافظه البسه موجب اثربخشی عالی این برنامه است. چرخش نهایی ملایم موجب کاهش حداکثر چروک البسه می شود.



الیاف بسیار لطیف

یک برنامه شستشوی جدید که دو فعالیت خیساندن و شستشو را به شکل ترکیبی برای این نوع البسه انجام می دهد. جیت گرفتن بهترین نتیجه، مراحل شستشو و آبکشی با مقدار آب زیاد انجام می شود.



برنامه ویژه شستشوی سطحی

این برنامه دارای سه مرحله شستشو با یک وقفه ی چرخشی (در صورت فشار دادن دکمه صحیح قابل کاهش یا حذف می باشد) است و مناسب برای شستشوی هرگونه پارچه می باشد (به طور مثال پس از شستشوی البسه با دست).

همچنین این برنامه قابل استفاده در یک چرخه شستشوی لکه بری نیز می باشد (به جدول مربوط به برنامه های شستشو مراجعه فرمایید).



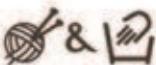
برنامه ویژه چرخشی

این برنامه بالاترین سطح میزان چرخش را داراست (البته در صورت فشار دادن دکمه صحیح، میزان چرخش قابل کاهش است).



فقط تخلیه آب

این برنامه موجب خروج آب از دستگاه می‌شود.



برنامه البسه های پشم و ابریشم

این برنامه برای ایتم های پشمی که شستشوی ماشینی آنها مجاز، یا البسه ابریشمی و یا البسه ای که شستشوی آنها در دسته البسه ابریشمی طبقه بندی می‌شود، تهیه شده است. حداقلر دمای تعیین شده برای این برنامه ۳۰ درجه سانتیگراد که با سه شستشوی سطحی، یک حالت دهنده‌ی الیاف و در نهایت یک چرخش آهسته پایان می‌پذیرد.

A 59' "A" Wash ۵۹'

این برنامه دارای بالاترین سطح کیفیت شستشو با کمترین مدت زمان برنامه ریزی شده است و به همین دلیل درجه بندی آن "A" است. این برنامه برای حداقل ۳ کیلو البسه در حداقلر دمای ۶۰ درجه با دو مرحله شستشو و یک دوره چرخش بسیار سریع می‌باشد.

Sports

این دستگاه دارای یک برنامه ویژه برای لباس‌های ورزشی است. این برنامه به طور اخص برای البسه ورزشی که قابل شستشو در دماهای بالا نیستند طراحی شده است و جیب مراقبت از البسه‌ی خاکی ولی لطیف شما می‌باشد که آنها را در دمای ۳۰ درجه می‌شوید و سپس به آرامی آبکشی می‌کند.

Rapid

14'-30'-44'

این برنامه امکان یک چرخه شستشو سریع که تنها ۱۴ دقیقه به طول می‌انجامد را ایجاد می‌کند؛ خصوصاً برای البسه نخی و مصنوعی که به میزان کمی دچار کلیفی شده اند مناسب می‌باشد.

وجود دکمه زمان شستشو در "چرخه سریع" شما را قادر خواهد ساخت تا از میان دو گزینه ۱۴/۳۰ یا ۱۴ دقیقه یکی را انتخاب نمایید.

در زمان استفاده از برنامه‌های سریع تنها از ۲۰٪ مقادیر توصیه شده روی بسته‌ی مواد شوینده استفاده نمایید. برای آگاهی بیشتر از این برنامه، لطفاً به جدول برنامه‌ها مراجعه نمایید.

کشوی مواد شوینده

کشوی مواد شوینده به سه بخش تقسیم شده است:

بخشی که دارای شماره ۱ است برای مواد شوینده مرحله اولیه شستشو می باشد.

بخشی که دارای علامت  است برای اضافه کردن نرم کننده ی الیاف ، آهار، سفید کننده و غیره به کار می رود.

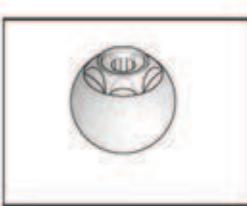


بخشی که دارای علامت ۲ است برای اضافه کردن مواد شوینده اصلی بکار می رود.

در صورت استفاده از شوینده های مایع، کاسه ی مربوطه را وارد بخش شماره ۲ کشوی مواد شوینده کنید. با انجام این کار، مایع شوینده ی مورد نظر دقیقا در زمان معینی از چرخه شستشو وارد محفظه البسه می شود.



ضمناً در هنگام استفاده از چرخه ازین برنده لکه ها در برنامه شستشوی سطحی (RINSE) باید این کاسه را در بخش شماره ۲ کشوی مواد شوینده قرار دهید.



نکته مهم:

استفاده از برخی مواد شوینده مشکل است. در صورت توصیه ی تولید کننده ی مواد شوینده، از یک پخش کننده در داخل محفظه البسه دستگاه استفاده نمایید.

نکته مهم: مواد مایع را تنها در بخش مربوطه که با علامت  مشخص شده بریزید.

این دستگاه طوری طراحی شده که در تمام چرخه های شستشو شما می توانید در هنگام شستشوی سطحی نهایی، مواد افزودنی به دستگاه اضافه نمایید.

مواد شوینده، مکمل های شستشو و میزان مورد استفاده

انتخاب مواد شوینده:

مواد شوینده برای مصارف عمومی

پودرهای شوینده: مناسب برای شستشوی کلی، با امکان لکه بری، مناسب با استفاده در برنامه های شستشو با آب داغ (۶۰ درجه و بیشتر) و برای البسه بسیار کثیف و خاکی میباشد.

شوینده های مایع: به طور اخص مناسب برای لکه های چرب، از قبیل چربی های پوستی، مواد آرایشی و روغن میباشد. این مواد به علت نداشتن مواد پاک کننده برای شستشوی البسه کثیف مناسب نیستند.

مواد شوینده زیستی: شاید تمام محصولات از این دست قادر به انجام یک شستشوی کامل نباشند.

مکمل های لباسشویی:

نرم کننده های آب: در جاهای که آب مورد استفاده در رده سخت (پر املاح) یا خیلی سخت قرار می گیرد بکار می رود بدان معناست که از مواد شوینده کمتری میتوانیم استفاده کنیم.

مواد شستشوی اولیه: برای شستشوی اولیه لکه ها قبل از شستشوی اصلی مورد استفاده قرار می گیرد. استفاده از این مواد بدان معناست که می توانیم از دمای کمتری در طول شستشو استفاده کنیم و در ضمن دیگر نیازی به استفاده از مواد شوینده با خاصیت "لکه بری" نخواهیم داشت.

نرم کنندهای الایاف: این ماده از گرفتگی و خشک شدن البسه مصنوعی جلوگیری می کند و موجب نرم شدن آنها می شود. اگر که ماشین خشک کن دارید، لباس ها بدون استفاده از نرم کننده لطیف خواهند بود.

از حللا ها در ماشین لباسشویی استفاده نکنید!

مواد شوینده و سایر اقلام شستشو دور از دسترس کودکان نگه دارید. قبل از ریختن هرگونه ماده شوینده به داخل کشوی مربوطه دقت کنید تا شی یا وسیله ای در داخل کشو نباشد.

میزان هربار مصرف مواد شوینده بر روی بسته بندی آنها ذکر شده است.

میزان مصرف مواد شوینده

تبه از مواد شوینده ای که برای شستشوی ماشین لباسشویی هستند استفاده نمایید.

ماده شوینده را در بخش شماره ۲ کشوی مربوطه بریزید.
برای البسه بسیار کلیف از گزینه "شستشوی اولیه" استفاده نمایید.
۱/۴ از ماده شوینده را در محفظه شماره ۱ و ۴/۳ آنرا در محفظه شماره ۲
بگذارید.

در زمان استفاده از نرم کننده آب، ابتدا ماده شوینده را بریزید و سپس نرم
کننده را به بخش شماره ۲ اضافه نمایید.
برای مواد شوینده بسیار فشرده که به شکل تک دوز نیستند، به دقت
دستورالعمل میزان و نوع مصرف را قبل از استفاده بررسی نمایید.

میزان مصرف شوینده‌ی های مایع ***

طریقه استفاده از مایع شوینده را می‌توان از روی بسته بندی آنها دنبال کرد.
در زمان استفاده از برنامه هایی که بدون مرحله "شستشوی اولیه" هستند
شما می‌توانید مایع شوینده را به درون محفظه تعییه شده (برای مدل هایی
که از چنین امکانی برخوردار هستند) بریزید.

شستشوی اصلی

به شما توصیه می‌شود که از این دستگاه تنها برای شستشوی البسه ای که
قابلیت شستشو با ماشین و مواد شوینده را دارند استفاده نمایید و از شستن
لباس هایی که شستشوی آنها صحیح نیست خودداری کنید.
اگر مایلید تا قالی های کوچک، ملحفه و موادر مشابه را بشویید، بهتر است که
از گزینه چرخش سریع و آبکشی را در آن استفاده ننمایید.
البسه را براساس نوع پارچه، میزان کلیفی و درجه دمای شستشو دسته بندی
کنید: برای مراقبت و شستشوی بی‌نقص از لباس هایتان، همیشه از توصیه های
چگونگی شستشو که مندرج روی برچسب لباس است پیروی کنید.

شستشو با آب جوش ۹۵ درجه 

البسه رنگی و یا شستشوی آسان    

البسه پشمی یا لطیف:   

شستشو با دست 

مواردی که با علامت نشان داده شده است جایت شستشو با ماشین لباسشویی
مناسب نیستند.

خشک و تمیز

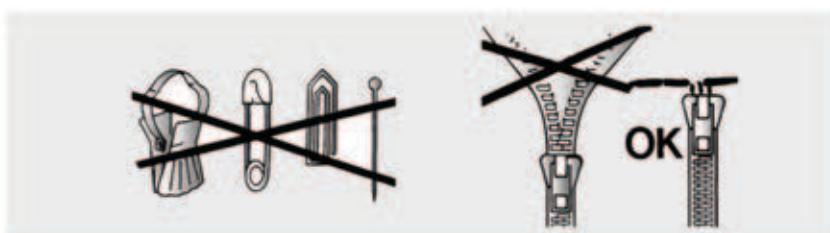
برای موارد بسیار لطیف مثل لایه های نازک پرده، لباس زیر، حوراب شلواری
و غیره، توصیه می‌شود که شما از کیسه یا تور شستشو استفاده نمایید.

موارد پشمی برای اینکه قابل شستشو باشند باید عبارت "Pure New Wool" (پشم خالص دست اول) روی آنها درج شده باشد. ضمناً باید روی آنها عبارات "non-matting" (بدون مواد افزودنی) یا "machine washable" (قابل شستشو با ماشین لباسشویی) قید شده باشد.

غالباً البسه جدید رنگ از خود رنگ پس می دهند. این می تواند خود باعث رنگ گرفتن سایر البسه ها شود. بنابراین ما پیشنهاد می کنیم که البسه رنگی برای اولین بار جداگانه شسته شود. برای شستشو های بعدی لباسهای رنگی حد اکثر ۴۰ درجه سانتیگراد قابل ترکیب با البسه سفید یاروشن هستند.

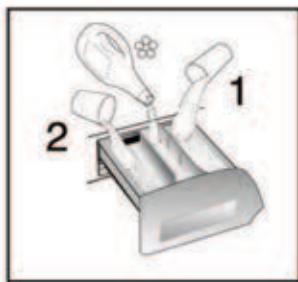
نکته مهم: زمان دسته بندی البسه

از نبود اقلام فلزی مثل موارد زیر در میان البسه اطمینان حاصل نمایید: گیره کاغذ، سنجاق، سوزن، بست، سکه و غیره رو بالشی دار، زیپ و بست های بزرگ، سیم های داخل لباس شب بست های پرده....



ضمناً به برچسب های دوخته شده روی البسه دقیق لازم را مبذول بفرمایید. در طول دسته بندی البسه اگر آثار و لک های شدیدی را روی البسه ملاحظه کردید لطفاً از مواد پاک کننده ی لک استفاده نمایید. به شما توصیه می کنیم که در هر بار شستشو، به علت جذب بالای آب توسط حوله های پارچه ای تعداد محدودی از آنها را در داخل دستگاه جهت شستشو قرار دهید.

طريقه‌ی صحیح شستشو



مرحله‌ی آماده کردن البسه

۱) البسه مورد شستشو را انتخاب نمایید.

مرحله‌ی ریختن البسه به درون محفظه

مربوطه

۲) درب دستگاه را باز کنید.

۳) البسه مربوطه را در داخل محفظه‌ی

دستگاه ببریزید. درب دستگاه را ببندید و

اطمینان حاصل کنید که هیچ یک از اقلام مانع

قفل شدن درب نشود.

ریختن مواد شوینده به داخل دستگاه:

۴) کشو را باز و ماده شوینده خود را انتخاب

نمایید. سپس براساس دستورالعمل سازنده

و راهنمای صفحه ۱۸ نسبت به استفاده

مقدار لازم اقدام نمایید.

در صورت نیاز از مکمل‌های شوینده استفاده نمایید و کشورا مجدداً ببندید.

انتخاب برنامه‌ی شستشو

جهت انتخاب مناسبترین برنامه به توضیحات مندرج روی دستگاه ویا راهنمای

برنامه‌های شستشو مراجعه بفرمایید.

با فشاردادن دکمه "خاموش/روشن" دستگاه را روشن نمایید.

برنامه مورد نظر را انتخاب نمایید.

دمای آب را بر حسب ضرورت تنظیم کنید.

گزینه‌های مکمل را بر حسب ضرورت انتخاب نمایید.

از باز بودن شیر آب و قرار گرفتن صحیح شلنگ خروجی آب اطمینان حاصل کنید.

دکمه آغاز/توقف (Start/Pause) را فشار دهید.

وقتی که این دکمه را فشار دهید دستگاه فرایند شستشو را آغاز می‌کند.
اخطار: در صورت وجود هرگونه قطع برق در زمان کار دستگاه، یک حافظه ویژه برنامه مورد نظر را ذخیره و وقتی که جریان برق مجدداً وصل شد آنرا از همانجا که متوقف شده بود ادامه خواهد داد.

زمان به پایان رسیدن یک برنامه شستشو

کلمه پایان روی صفحه نمایشگر End ظاهر می‌شود.

صبر کنید تا درب دستگاه باز شود (پس از حدود ۲ دقیقه از پایان شستشو).
چراغ Door Security (ایمنی درب) خاموش می‌شود.

با فشاردادن دکمه "خاموش/روشن" دستگاه را خاموش نمایید.

درب دستگاه را باز و البسه را خارج کنید. شیر آب را بیندید.

چراغ Door Security (ایمنی درب) خاموش می‌شود.

با فشار دکمه روش/خاموش، دستگاه را خاموش نمایید.

درب دستگاه را باز و البسه را خارج کنید.

از نصب صحیح دستگاه مطابق با دستورالعمل صفحه ۲۷ اطمینان حاصل کنید.

نظافت و رسیدگی زمانمند به دستگاه

برای تمیز کردن بخش خارجی دستگاه خود از تمیزکننده های همراه با الکل یا تینر استفاده ننمایید. استفاده از یک دستمال مرطوب کافی است. ماشین لباسشویی به رسیدگی زیاد نیازی ندارد.



تمیز کردن اجزای کشو

تمیز کردن فیلتر

تمیز کردن شیشه درب

با وجود اینکه خیلی ضروری به نظر نمی‌رسد ولی شما می‌توانید اجزای کشوی از پسمانده های مواد افزودنی و شوینده پاک نمایید.

(۱) برای این کار درب کشو را به سمت خود بکشید، البته نیازی به کشش شدید نیست.

(۲) با آب تمام اجزا را بشویید.

(۳) همه قسمت ها را سر جای اولیه خود قرار دهید.

تمیز کردن فیلتر

جهت جداسازی اشیایی (سکه، دکمه، غیره) که ممکن است راه جریان آب را در شیلنگ بینند. این دستگاه مجهز به فیلتر خاصی است که به راحتی قابل بازو بسته شدن است.

به شما توصیه میکنیم که ماهی یکبار فیلتر مربوطه را تمیز نمایید.

مراحل شستشو به شرح زیراست:

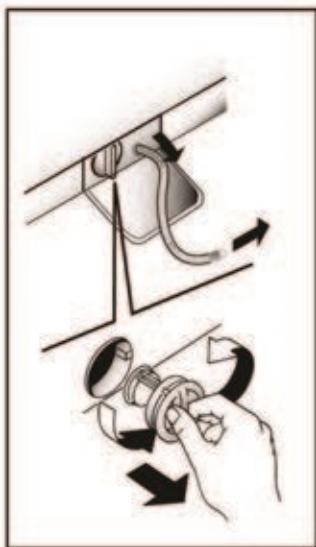
۱) زبانه را باز کنید.

۲) این گزینه تنها روی بعضی از مدل های این دستگاه موجود می باشد. شیلنگ موج دار را بپرون بیاورید و سپس دریچه ی آنرا باز و اجازه دهید آب تخلیه شود.

۳) قبل از جداسازی فیلتر، یک حوله جذب کننده زیر درب فیلتر قرار دهید تا آب کمی که در پمپ باقیمانده است را جذب کند.

۴) فیلتر را خلاف جهت عقربه های ساعت بچرخانید تا به حالت عمودی بایستد. سپس آرا تمیز نمایید.

۵) بعد از نظافت، قسمت شکاف دار را جهت عقربه های ساعت روی فیلتر بچرخانید. سپس تمام مراحل بالا را به شکل عکس اجرا کنید.

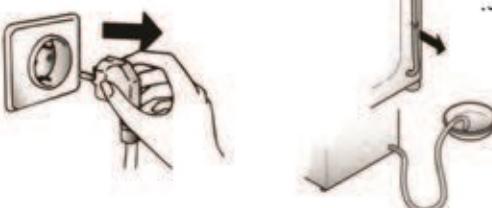


تمیز کردن شیشه درب

شیشه درب دستگاه را هر چند وقت یکبار با یک دستمال مرطوب پاک نمایید. جمع شدن خاک و رسوبات ممکن است موجب نشت آب از درب دستگاه می شود. از پاک کننده های زیر استفاده نکنید چون باعث خش افتادن بر سطح شیشه می شوند.

جابجایی دستگاه و یا دوره های طولانی که دستگاه مورد استفاده قرار نمی گیرد

اگر دستگاه از جایی به جای دیگر منتقل شده و یا به مدت طولانی در جای سرد نگهداری شده، تمام آب داخل شیلنگ های آن باید خالی شود. از اینکه دستگاه از جریان برق قطع شده اطمینان حاصل کنید. سپس شلنگ را باز و آنرا رو به پایین به سمت یک لگن بگیرید تا آب کاملاً تخلیه شود. در پایان تمام مرافق را به طور بر عکس انجام دهید.



نقایصی که خود شما می توانید برطرف کنید

خطا	دلیل	رفع خطأ
1) تحت هیچ برنامه ای کار نمی کند.	بریز به برق وصل نیست. دستگاه روشن نیست. جریان برق قطع است. فروز برق پریده است. درب دستگاه باز است.	بریز را به سوکت بزنید. دستگاه را روشن کنید. بررسی کنید. درب دستگاه را بندید.
2) آب وارد دستگاه نمی شود.	دلایل فرمات ۱ را بررسی کنید. شیر آب بسته است. نشانگر دستگاه را به حالت صحیح قرار ندازد. شلنگ های آب پیچ خورده اند.	بررسی کنید. شیر آب را باز کنید. نشانگر دستگاه را به حالت صحیح بچرخانید. شلنگ های آب را صاف کنید.
3) آب از دستگاه تخلیه نمی شود.	پیچ خورده کی در شلنگ تخلیه وجود نشای خارجی در فیلتر خروجی فاضلاب منزل دچار گرفتگی شده است.	شلنگ تخلیه را صاف کنید. فیلتر را بررسی کنید (صفحات 23-22) خروجی فاضلاب منزل را باز کنید.
4) دورتا دور دستگاه روی زمین آب پخش شده است.	واشرهای شیر آب و ورودی شلنگ نشسته دارند. خروجی فاضلاب منزل گرفته است.	واشر را تعویض و شلنگ و شیر آب را جفت کنید. خروجی فاضلاب منزل را باز کنید.

گشتوی مواد شوینده را تمیز کنید.	گشتوی مواد شوینده به علت وجود رسوبات دچار گرفتنگی شده است.	
چند دقیقه صبر کنید تا آب دستگاه خارج شود. دکمه مربوطه را مجدداً پرسنید با نشانکر دستگاه به سمت حالت "بدون چرخش" بچرخانید.	آب کاملاً تخلیه نشده است. گزینه "بدون چرخش" انتخاب شده (تها در بعضی مدل ها این گزینه وجود دارد).	(5) محفظه داخل دستگاه نمی چرخد.
از پایه قابل تنظیم ارتفاع استفاده نمایید. بست های انتقال را از زیر دستگاه جدا کنید. البسه را به شکل هم سطح در محفظه پیش کنید.	دستگاه روی سطح کاملاً مسطح قرار ندارد. بست های انتقال دستگاه از ان جدا نشده اند. البسه به طور هم سطح در کل محفظه پیش نشده اند.	(6) ارزش شدید دستگاه در هنکام چرخش محفظه
دو دقیقه صبر کنید.	هتوارازمان پایان برنامه شستشو 2 دقیقه نکذشته	(7) درب باز نمی شود.
با خدمات مشتریان تماس بگیرید.	--	(8) صفحه نمایش خطای های 0,1,5,7,8, را نشان می دهد.
از وصل بودن شلنگ و شیر آب اطمینان حاصل کنید.	آب پر نشده است.	(9) صفحه نمایش خطای شماره 2 را نشان می دهد.
از بالای دن مسیر تخلیه اطمینان حاصل کنید. شنلگ تخلیه نایاب پیچ خوردگی داشته باشد.	پیماز تخلیه انجام نمی پذیرد.	(10) صفحه نمایش خطای شماره 3 را نشان می دهد.
ورود آب به دستگاه را متوقف کنید. با خدمات مشتریان تماس بگیرید.	آب بیش از حد وارد دستگاه شده است.	(11) صفحه نمایش خطای شماره 4 را نشان می دهد.
دستگاه را خاموش کنید. مدت 10 تا 15 ثانیه صبر کنید سپس مجدداً برنا مه شستشو را آغاز کنید	--	(12) صفحه نمایش خطای شماره 9 را نشان می دهد.

در زمان چرخش دستگاه صدای متفاوتی به گوش می رسد. این به دلیل آن است که دستگاه برای عملکرد بهتر مجهز به یک موتور ماهوتی است.

توجه:

استفاده از مواد شوینده‌ی عاری از فسفات که در تطابق با محیط زیست هستند ممکن است موجیات موارد زیر را فراهم کند:

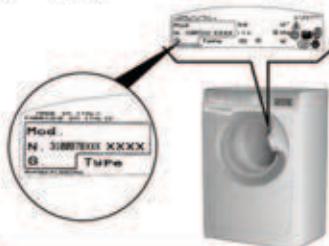
ممکن است آب خروجی دستگاه به دلیل وجود سیلیکات‌تیره‌تر باشد که البته این موضوع تأثیرمنفی در شستشو نمی‌گذارد.

وجود ذرات سفید (سیلیکات) روی البسه پس از شستشو که البته قابل جذب بوسیله‌ی پارچه نیست و موجب تغییر رنگ البسه نمی‌شود.

وجود کف در مرحله آخر شستشو لزوماً به معنای کیفیت بد شستشو نیست.

ذرات آنیونی موجود در مواد شوینده هرچقدر هم که کم باشند موجب ایجاد کف می‌شوند و همچنین پاک کردن آن از سطح البسه مشکل است.

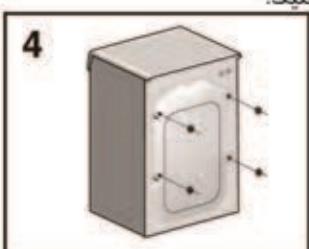
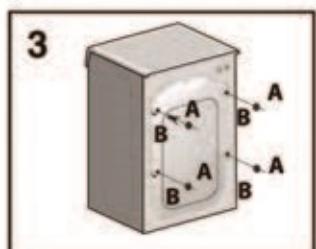
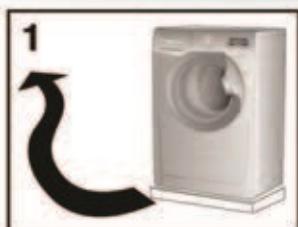
در چنین مواردی استفاده از چرخه‌های شستشوی بیشتر، کمکی به شما نخواهد کرد.



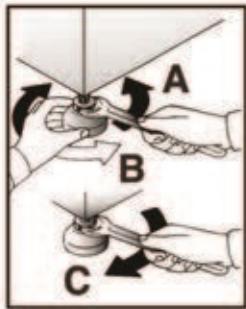
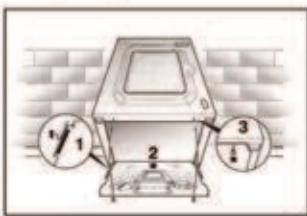
داده‌های فنی		
٨ kg	٧ kg	حداکثر ظرفیت البسه خشک فشار آب
Min +0.5 MPa – Max +0.8 MPa	Min +0.5 MPa – Max +0.8 MPa	ابعاد
٦٠ cm	٦٠ cm	عرض
٥٢ cm	٥٢ cm	ارتفاع
٨٥ cm	٨٥ cm	

نکته مهم: برای آگاهی از جزئیات الکترونیکی، به جدول توضیحات مندرج روی دستگاه در قسمت ورودی برق مراجعه فرمایید.

این دستگاه مطابق با استانداردهای اروپا به شماره‌های EEC/٧٣/٢٣ و EEC/٨٩/٣٣٦ و EEC/٩٥/٩٥EC می‌باشد که با شماره‌های EC/٢٠٠٤/١٠٨ و EC/٢٠٦٦/٩٥EC و اصلاحات بعدی جایگزین شده است.



اخطار: به دلیل خطر بالقوه، اجزا بسته بندی را دور از دسترس کودکان نگهداری کنید.



همانطور که در شکل نشان داده شده، برای عایق بندی زیر دستگاه از لایه موج دار استفاده کنید.

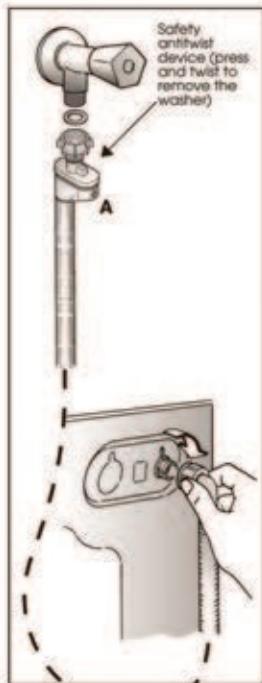
از چهار پایه‌ی تعییه شده در زیر دستگاه برای تنظیم ارتفاع استفاده نمایید:

- (۱) مهره‌ها را به جهت عقربه‌های ساعت بچرخانید تا تنظیم کننده پیچ روی پایه آزاد شود.

- (۲) ارتفاع پایه را برای ثابت شدن روی زمین تنظیم کنید.

- (۳) با چرخاندن پایه جهت خلاف عقربه‌های ساعت آنرا ثابت کنید.

نکته مهم: به شما توصیه می کنیم برای ثابت نگه داشتن دستگاه در زمان جابجایی احتمالی در آینده، پیچ های مربوطه را نزد خود نگه دارید. در صورت عدم پیروی از دستورالعمل های سازنده در ارتباط با طریقه ای نصب دستگاه و ایجاد صدمه، سازنده هیچگونه مسئولیتی را نخواهد پذیرفت. مصرف کننده باید تمام هزینه های مربوطه را بر عهده بگیرد.



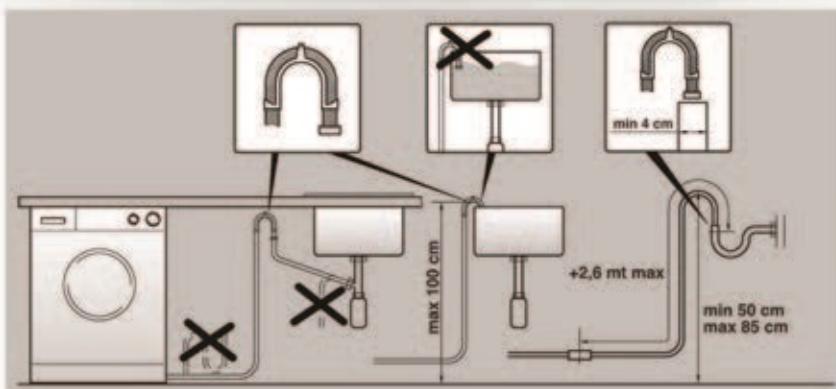
تامین آب دستگاه

با استفاده از شیلنگ های نو دستگاه را به شیر آب وصل نمایید. استفاده از شیلنگ های دست دوم خودداری نمایید.

دستگاه دارای یک شیلنگ ورودی $\frac{3}{4}$ اینچ استاندارد B.S.P. است که به بخش اتصالی دستگاه و شیر آب وصل می شود.

قطعه ای در این دستگاه وجود دارد که با استفاده از آن از صدمات ناشی از نشت آب در اثر طول مدت استفاده و استهلاک جلو گیری می شود. در این سامانه آب نشی در شیلنگ چین خورده جمع می شود و موجب فعال شدن سوپاپ اطمینان آن می شود. با این کاراز ورود آب به دستگاه جلوگیری می شود. این مورد در قسمت A نمایش داده شده است. اگرچنین اتفاقی افتاد با دفتر خدمات پس از فروش خود تماس بگیرید.

این دستگاه فقط از آب سرد استفاده می کند در نتیجه تنها به یک شیلنگ نیاز خواهد داشت. شیر آب گرم را به دستگاه وصل نکنید. سامانه استفاده از آب سرد باعث صرفه جویی در مصرف انرژی می شود. فقط آب مورد استفاده در فرایند شستشو به گرم شدن نیاز دارد. در طول انتقال آب از یک منبع یا بویلر به دستگاه هیچ گرمایی هدر نمی رود.



نکته مهم: به شما توصیه می شود که پس از هر بار استفاده از دستگاه، شیر آب را بیندید تا دستگاه از منبع آب اصلی کاملاً جدا باشد.
جهت عملکرد صحیح دستگاه، شیلنگ خروجی آب باید حداقل ۵۰ و حداقل ۸۵ سانتیمتر از سطح زمین فاصله داشته باشد.

جریان برق و توضیحات ایمنی ****

این دستگاه برای کار با جریان برق تک فاز با ولتاژ ۲۲۰-۲۴۰ و ۵۰ هرتز می باشد. اتصال سوکت دستگاه باید متناسب با سوکت زمینی ۱۰ آمپری باشد.
میزان توان کنداکتور در جهت تامین برق با نیروی حداقل ۳ کیلو وات را بررسی نمایید. سپس پریز دستگاه را به سوکت زمینی با مقاومت ۱۰ آمپر وصل کنید.
بعد از نصب دستگاه طوری باید مستقر شود که سیم برق قابل دسترسی باشد.
از اینکه منزل شما دارای سامانه ایمنی برق زمینی (ارث) می باشد اطمینان حاصل کنید. سوکت منزل و پریز دستگاه شما باید از یک نوع باشند.
اخطار: جهت جلوگیری از فشار بار مضاعف و یا اختلالات ناشی از رطوبت ، از مواردی مثل چند شاخه یا سه راهی برق و یا منبع الکتریکی سیار استفاده ننمایید.
تمام محصولات Xperial منطبق با اصول تعیین شده موسسه کیفیت علائم تجاری می باشند.

در صورت آسیب دیدن سیم برق دستگاه و برای جلوگیری از هرگونه خطر احتمالی، وظیفه تعویض آنرا به یک مامور خدمات مجاز Xperial و یا یک شخص متخصص بسپارید.